

Poglejte na številke poleg naslova za dan, ko Vaša naročnina poteče. Skušajte imeti naročnino vedno vnaprej plačano.

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

ZA NEKAJ VEČ KOT
NA DAN DOBIVATE
2c "GLAS NARODA"
PO POŠTI NARAVNOST NA
SVOJ DOM (izveniši sobot,
nedelj in praznikov).
:: Citajte, kar Vas zanima ::

Telephone: CHelsea 3-1242

Recreated as Second Class Matter September 25th, 1940 at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3rd, 1979.

No. 4. — Štev. 4.

NEW YORK, TUESDAY, JANUARY 7, 1941 — TOREK, 7. JANUARJA, 1940

Volume XLIX. — Letnik XLIX.

ROOSEVELT PRIPOROČA POMOČ DEMOKRACIJAM

PREDSEDNIK NAGOVORIL 77. KONGRES... KONGRESNIKOM JE REKEL, DA NI ŠE NIKDAR PRETILA TAKA NEVARNOST KOT SEDAJ... AMERIKA MORA POMAGATI...

Včeraj popoldne je predsednik Roosevelt v poslanski zbornici stopil pred kongres obel zbornic ter je prebral svojo poslanico, v kateri je razvil politiko svoje vlade z ozirom na sedanjo vojno v Evropi. Predsednik se je odločno postavil proti diktatorjem in "pomirjevalcem", je kongresu priporočal vso pomoč Zdr. nih držav demokracijam, ki se bore proti diktatorskim državam ter je podal iz štirih točk sestojec načrt za prihodnji mir, namreč: 1. svoboda izražanja; 2. svoboda vere; 3. svoboda pred pomanjkanjem in 4. svoboda pred strahom.

Kongresnikom je rekel, da Združenim državam ni še nikdar pretila taka nevarnost, kakor jim preti ravno sedaj. Zato je pozval ameriški narod, da prinese žrtve, da je ta nevarnost odvrnjena.

Poglavitne točke predsednikove poslanice na 77. kongres so:

Zavedati se moramo, da je bil mir leta 1919 mnogo manj krivičen, kot pa tako "pomirjevanje", ki se je pričelo celo že pred Mankovcem in ki se nadaljuje pod novim redom zatiranja, ki že preti, da se razširi na vsaki del sveta.

Prva doba vpada v naš del sveta ne bo tedaj, ko se bo izkrenala prava armada. Potrebne strategične točke bodo zavedli tajni agenti in njihovi zaslepljeni — in veliko število jih je že tukaj in v latinski Ameriki.

Naša narodna politika v vseh zadevah sloni na spoštovanju pravic in dostojanstva vseh narodov. Vsled jasno izražene volje naroda se moramo v vsakem oziru zavarovati; moramo pomagati vsem onim odločnim narodom, ki se upira-

jo agresivnosti in s tem zadržujejo vojno od naše celine; in zaradi svoje varnosti ne smemo nikdar privoliti v mir, ki ga bodo vsilili diktatorji, in ga bodo podpirali pomirjevalci.

Neobohodno potrebno je, da pospešimo izdelovanje orožja. Voditelji industrije in delavstva so se odzvali. Vendar pa smo zadej z izdelovanjem aeroplanov, spredaj pa smo z grajenjem bojnih ladij.

Kongres bom naprosil, da še mnogo več dovoli, da nadaljujemo, kar smo pričeli in izdelujemo municijo in vsakovrstne vojne potrebščine, da jih izročimo narodom, ki so sedaj v resnični vojni z agresivnimi narodi. Naših vojakov ne potrebujejo, potrebujejo pa več milijard vrednega obrambnega orožja.

Blizu je čas, ko jim ne bo mogoče plačati v gotovini. Nikakor ne priporočam, da bi jim posodili v dolarjih. Skoro ves njihov material bo ob času uporaben za našo lastno obrambo. V gotovem času po končanih sovražnostih nam bo plačano s sličnim materialom, ali pa, ako bomo hoteli, v drugem blagu, ki ga izdelujejo in ga mi potrebujemo.

Recimo demokracijam: — "Pošiljali vam bomo v vedno večjem številu ladje, aeroplane, tanke, topove." Taka pomoč ni vojni čin. Ako pa se diktatorji odločijo, da grejo z nami v vojno, tedaj ne bodo čakali, da bomo storili kak vojni čin.

Vsi se moramo pripraviti, da prinesemo žrtve, ki jih zahteva položaj. Del teh žrtev pomeni večje davke. Nikdo pa ne sme in mu tudi ne bo dovoljeno, da obogati pri tem načrtu."

ANGLEŽI NAPREDUJEJO V LIBIJI

Angleži so se dobro zavarovali v zavzeti Bardiji ter so takoj pričeli prodirati dalje proti Tobruku, ki se nahaja 70 milj zapadno od Bardije. Aeroplani so že pričeli sipati bombe na močno utrjeni Tubruk in v teh bojih so izstrelili 11 italijanskih aeroplanov, medtem ko Angleži niso izgubili niti enega aeroplana.

Po zadnjih poročilih je bilo v Bardiji vjetih nad 30.000 Italjanov s šestimi generali, Angleži pa so imeli samo 400 mrtvih. Angleži so v Bardiji dobili tudi mnogo tankov, topov in orožja ter velike zaloge živeža in drugih potrebščin. Ni pa še gotovo, ako bodo Angleži takoj pričeli oblegati Tobruk, četudi so že zavzeli Sidi Raseh in El Gubbi malo južno od mesta. Mogoče bodo prodirali mimo mesta dalje proti zapadu, da se polaste mnogo važnejšega libijskega mesta Bengazija.

Vest o padcu Bardije v Rimu še ni bila objavljena, pač pa je časopisje sporočilo narodu, da "so boji za Bardijo še v teku," s čimer hoče pripraviti italijanski narod na usodno sporočilo.

Delavski pregled

ŠE VEČ LETAL. MOTORJEV NAROČENIH Topot sta dobila naročila Studebacktr in pa Buick. — Fordova kompanija ima še vedno prednost. — Kurivno olje se ne sme podražiti.

Vojni department je zopet naročil veliko število motorjev za letala in sicer v znesku 61 milijonov dolarjev.

Naročila sta dobila Buick in Studebaker Corporation. — Buick je General Motors podjetje.

Ford Motor Company ima še vedno prednost. Njen kontrakt za letalske motorje predstavlja vrednost 123 milijonov dolarjev.

Ford Motor Company je začela graditi v River Rouge pri Detroitu livarno za magnezij.

Magnezij je lahka kovina, ki igra zelo važno vlogo pri gradnji letal.

Zadnji čas je cena kurivnega olju znatno poskočila. Narodnoobrambna komisija poroča, da je te podražitve niso povzročila vladna naročila, pač pa privatniki, kajti skoro vse nove hiše imajo peči na olje.

Narodno-obrambna komisija dostavlja, da ni nobenega povoda za nadaljno podražitev.

ŠTEVILO NEZAPOSLENIH NARASLO Industrije so sictr zaposlile precejšnje število ljudi, istočasno je pa dosti farmskih delavcev izgubilo delo. — Zaposlenih je pa več oseb kot jih je bilo leta 1929.

Konferenčni urad, ki je privatna statistična organizacija, poroča, da je meseca oktobra in novembra naraslo število nezaposlenih za 573 tisoč ter znaša zdaj 7 milijonov 217 tisoč oseb.

Toposlabša je na delavskem trgu je zelo presenetljivo, tolmačiti ga je pa mogoče le na ta način, da je po spravljeno letini izgubilo veliko število farmer. delavcev delo. Konferenčni urad omenja število teh delavcev na 805 tisoč. S tem je obeh tano število delavcev, ki jih je zaposlila industrija. Meseca novembra je bilo v

Združenih državah zaposlenih 48 milijonov 132 tisoč oseb. S tem je bila prvič presežena meja iz leta 1929, ko je bilo zaposlenih 47 milijonov 847 tisoč oseb.

Pomisliiti je pa treba, da je v zadnjih desetih letih število nezaposlenih naraslo za približno sedem milijonov. Če bi tega ne bilo, bi danes sploh ne bilo nobene nezaposlenosti.

Večina farmskih delavcev je treba smatrati za sezonske delavce, ki jih farmerji pozimi ne potrebujejo, dočim jih spomladi zopet najamejo.

UGODEN DEL. POLOŽAJ V NEW YORKU

Tovarne v newyorški državi imajo za milijone dolarjev vojnih naročil. — Manj stavk.

Newyorška delavska komisarka Freida S. Miller je objavila poročilo, iz katerega je razvidno, da je po tovarnah v newyorški državi zaposlenih zdaj več delavcev kot jih je bilo v rekordnem letu 1929. —

Toda, — dostavlja Millerjeva, — tovarne so komaj začele izdelovati vojna naročila v znesku tisoč milijonov dolarjev. Millerjeva je mnenja, da za služijo liberalne delavske postavice ves kredit za nagel povratek prosperitete in za naglo produkcijo v vojnih industrijah.

Postavno zajamčeno kolektivno barantanje je znižalo število štrajkov na minimum. Delavci in gospodarji rešujejo sporazumno težavne delavske probleme.

— Tekom prvih desetih me-

secev lanskega leta, — pravi Millerjeva, — se je moral pečati delavski department s 1400slučaji ter jih je neformalno rešil devetdeset odstotkov. Stavk je bilo samo 96, vsled stavk prizadetih delavcev pa komaj dva tisoč. V 54 slučajih je Delavski urad dosegel uravnavo. V 29 slučajih so delavci odgovorili stavko, čakajoč odločitve Delavskega urada.

V državnih delavskih posredovalnicah je več tisoč žensk izjavilo, da so služkinje, med njimi jih je bilo pa mnogo, ki so delale tekom svetovne vojne v municijskih tovarnah. Vse so zopet zaposlene pri izdelovanju municije.

Ni še dolgo tega, ko ni dobil štiridesetletni možak več dela, češ, da je prestar. Zdaj ni več

te starostne meje.

Če v tovarni manjka izvežbanih delavcev, prevzamejo tisti, kar jih je, vlogo nadzornikov izirota inštruktorjev. V razmeroma kratkem času se nauči navaden delavec dela, ki so jih prej vršili samo strokovnjaki.

Perkinsova proti spremembi delavskih postav

Delavska tajnica Frances Perkins je sporočila Kongresu, da bo nasprotovala vsaki večji spremembi delavskih postav, ki bi jo skušali izvesti pod krinko narodno-obrambnega programa.

— Ves narodno - obrambni program, — je rekel, — temelji na obljubi, da ne bodo ožročni delavski pogoji ter da ne bodo zmanjšana socialna in gospodarska izboljšanja.

— Če je bila kdaj potrebna mezno-urna zakonodaja, je potrebna v sedanjem času, ko veliko število kongresnikov zagovarja podaljšanje delovnega tedna, češ, da bi bilo to v interesu vojne produkcije.

— Sedanje postavice, — je rekla Perkinsova, — predstavljajo izboljšanje, uspešnost in narodno edinstvo.

Nadve značilne so naslednje besede delavske tajnice: — Narodno - obrambni program bo s svojimi brezštevilnimi prilikami za delo in zaslužek zlomil še pred koncem leta 1941 hrbtnico nezaposlenosti. V prihodnjih osemnajstih mesecih bo dobilo delo in zaslužek od pet do šest milijonov moških in žensk.

Železniškim delavcem zvišana plača

Col. Philip B. Fleming, mezdno-urni administrator, izjavlja, da bo s 1. jmarcem 70 tisoč železniškim uslužbencem povišana letna plača za več kot sedem milijonov dolarjev.

Delavci na progah, potrežki na postajah, natakarkji v jedilnih vagonih, klerki itd., bodo dobili najmanj po 36 centov na uro.

Nadalje je odredil col. Fleming, naj dobivajo moški in ženske v petilnici industriji, najmanj 37 in pol centa na uro. Ta odredba stopi v veljavo že 27. januarja. Tiče se 4400 delavcev.

Manj WPA delavcev

Abner E. Larned, WPA administrator v državi Michigan poroča, da je v teku zadnjih devetdeset dni pustilo štirinajst tisoč delavcev delo pri WPA. Vsi so dobili zaposlenje v privatnih industrijah.

Vesti od vsepovsod

Še vedno ga kuhajo...

V bližini East Brunswicka, N. J., so agentje zakladniškega departmenta in državni policisti na Silvestrov večer aretirali 31 letnega Hermana Schimminga pod obdolžbo, da je obratoval nepostaven žganjekuh, ki je produciral na dan tisoč galon žganja.

John Lehard, voditelj zveznih agentov v Trentonu, je namignil, da bo v kratkem aretiranih deset Schimmingovih tovarišev.

Schiming je bil zarental veliko farmo ob Cranbury-South River cesti ter postavil v skednju moderno distilerijo. V okolici so bili noč in dan stražniki, ki so s posebnimi električnimi aparati opozorili gospodarka, če se bliža farmi kakšen tujec. Schimminga so aretirali, ko se je vrnil z obiska na Staten Islandu.

Značilno mnenje brazilskega lista

Dnevnik "O Imparcial", ki izhaja v Rio de Janeiro, pravi v svojem uvodniku: — Nadeljski govor ameriškega predsednika Roosevelta dokazuje, da so Združene države že v vojni z Nemčijo. Amerika se naglo spreminja v angleški arzenal. Anglija je že zdaj spreminjena v pekel, in če bo ostalo v tem peklu še kaj živih Angležev, bo postalo Angleško otočje po preteku šestih ali osemih mesecev oporišče za ameriška letala, čijih naloga bo sistematično zrušiti Nemčijo. Letala bodo pilotirali Kanadčani, Avstraleci in Novozealanci. To je pravi smisel Rooseveltovega govora.

Willkie — White-ov naslednik

Znani ameriški časnikar, 72 letni William Allen White, je odstopil kot predsednik "Odbora za obrambo Amerike" potom pomoči zaveznikom."

Kot njegovega naslednika omenjajo nekateri Wendella L. Willkieja, poraženega republikanskega predsedniškega kandidata.

Willkie, ki je v Floridi na počitnicah ter se namerava ta teden vrniti v New York, je rekel, da ne ve ničesar o tem in čuli ne ve, če bi službo sprejel, ako bi mu bila ponudena.

Churchill čestital avstral. predsedniku

Angleški ministrski predsednik Winston Churchill je brzojavil avstralskemu ministrskemu predsedniku R. G. Menziesu: —

— Avstralskim vojakom čestitam, ker so dosegli tako čudovite uspehe v ofenzivi proti Bardiji. Prodor fronte in zajetje tako velikega števila ujetnikov je vojaški uspeh prvega reda. Prepričan sem, da bodo temu sledili še večji uspehi.

Avstralske čete so tvorile prednjo stražo angleške armade, ki je zavzela važno italijansko postojanko z naskokom. Vojaški izvedenci v Londonu so prepričani, da se bo ofenziva v Afriki kmalu končala s popolno zmago angleškega orožja.

"Novo" orožje papeževe garde

Dvesto mož papeževe garde je imelo do novega leta moderne puške, ki so jim bile pa po novem letu zamenjane s stariimi puškami iz Napoleonovih časov. Za tako puško je treba dveh mož: eden jo baše, drugi pa strelja z njo. Ž njo je mogoče streljati na razaljo 1000 jardov.

Čemu ta nenadna izprememba, nihče ne ve. Nekateri pravijo, da se papež zelo zanima za starinske uniforme in starinsko orožje.

Japonski vnanji minister za mir

Radijski govor japonskega vnanjega ministra Yasuoka Matsuoaka je bil predvsem namenjen Japoncem, živčim v Severni, Centralni in Južni Ameriki.

— Z narodi tistih dežel, v katerih živite, sem pripravljen sodelovati, — je rekel. — Molite, da v tem letu ne bomo doživeli razsula civilizacije in zavzemajte se pri vsaki priliki za mir.

Voščilo napačno tolmačijo

Na novoletno četitiko italijanskega kralja je odgovoril predsednik Roosevelt z besedami: — Upam, da bo italijanski narod v prihodnjem letu deležen sadov pravičnega miru.

Te predsednikove besede so italijanski listi po svoje zavili in jih po svoje tolmačijo.

Neki rimski časopis naprimer namiguje, da se predsednik Roosevelt strinja s cilji Italije.

— V svoji čestitki, — piše list, — je hotel predsednik povedati, da se Italija bori za mir, ki bo prinesel italijanski narodu svobodo, za mir, ki bo zajamčil Italiji nadvlado nad Sredozemskim morjem, ter za svobodno Evropo, ki se bo znebila vsakega vnanjega vmešavanja.

Calles se bo vrnil

Svoječasni mehiški narodni junak in predsednik, general Calles, se bo vrnil v svojo domovino, katero je moral zapustiti meseca aprila l. 1936.

Calles, ki je zdaj star 63 let, je sredi velikih političnih zmed enajst let načeloval mehiški republik ter je po pravici zaslužil naziv železnega moža.

Časnikarji so ga vprašali, če se res namerava vrniti v Mehiko, kdaj se bo vrnil, in kaj bo počel po svojem povratku.

Odgovoril jim je njegov tajnik George Castellanos:

— Calles se bo vrnil, toda zankrat še sam natančno ne ve, kdaj. Ko je bil pred štiriimi leti prisiljen zapustiti svojo domovino, je podal izjavo, ki jo tudi sedaj ponavlja ter se glasi:

— Nikdar, nikdar se ne bom vrnil v Mehiko z namenom, da bi se vdejsstvoval v mehiški politiki ali v mehiški vladi.

"GLAS NARODA"

(VOICE OF THE PEOPLE)

Owned and Published by Slovenic Publishing Company, (A Corporation). Frank Sakser, President; J. Lúpeha, Sec. — Place of business of the corporation and addresses of above officers: 216 WEST 18th STREET, NEW YORK, N. Y.

48th Year

"Glas Naroda" is issued every day except Saturdays, Sundays and Holidays. Subscription Yearly \$6.—, Advertisement on Agreement.

Za celo leto velja list za Ameriko in Kanado \$6.—; za pol leta \$3.—; za četrt leta \$1.50.— Za New York za celo leto \$7.—; za pol leta \$3.50.— Za inoseststvo za celo leto \$7.—; za pol leta \$3.50.—

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izven sobot, nedelj in praznikov.

"GLAS NARODA," 216 WEST 18th STREET, NEW YORK, N. Y. Telephone: CHelsea 3-1242

VZEL NAM NI SAMO SVOBODE. PAČ PA TUDI NAŠO SLAVNO ZGODOVINO!

Konec novembra so ujeli Grki v bližini Korice 2. bersaljski polk, ki je veljal za Mussolinijevo telesno stražo ter je bil sestavljen iz vojakov, ki so se že odikovali v Abesiniji in Albaniji. Polkovnik in nekateri častniki so bili odlikovani s Hitlerjevimi odlikovanji, kajti 2. bersaljski polk je tvoril častno stražo o priliki Hitlerjevih obiskov v Rimu.

Italijanski pohod v Albanijo in na Grško je primerjal Mussolini s starorimskimi punskimi vojnami, ko so Kartagina s svojim poveljnikom Hanibalom ogrožali Rim.

Primerja je šepava in nikakor ne drži. Italiji se ni bilo treba ničesar bati, niti od Abesinije, niti od Albanije, še manj pa od Grške. Abesinskemu negušu, albanskemu kralju in grškemu ministrskemu predsedniku ni prišlo nikdar na misel igrati vlogo osvojevalca in zavojevalca.

Mussolini je bil pač prepričan, da mu bo na Grškem šlo vse tako gladko kot mu je šlo v Abesiniji in v Albaniji. — Grki imajo le majhno armado, — si je govoril, — malenkostno mornarico, par letal in skoro nobene vojne industrije.

Kaj se je torej zgodilo na Grškem? Po nazorih diktatorjev mora vedno zmagati nasilje, duh se pa mora nasilju podvreči in sicer za to, ker je neoborožen.

Na Grškem in v Albaniji se je izkazalo, da so ti nazori napačni. Malenkostno število Grkov je pognalo mogočno Mussolinijevo armado v beg.

Neki angleški časnikar, ki je bil priča predaji drugega bersaljskega polka, poroča o italijanskem častniku, kateri je jezno vzklíknil, ko je moral izročiti svojo sabljo: — Mussolini nam je vse vzela! Vzela nam ni samo svobode, pač pa tudi našo slavno zgodovino!

Tisti častnik je najbrž imel pred očmi vlogo, ki jo je igral v devetnajstem stoletju italijanski narod v borbi za svobodo evropskih narodov.

Italijan Mazzini je pozival narode, naj poženo iz Evrope zadnje ostanke despotičnih in absolutističnih idej. Pridružilo se mu je nešteto italijanskih pesnikov in mislecev. In ko se je italijanski narod naposled iznebil vseh tujih vezí, se je zdelo, da je zavela iz Italije po svetu nova pomlad.

Navdušen odmev je prišel iz vseh delov sveta, predvsem pa iz Anglije, ki je dolga desetletja z zanimanjem opazovala borbo italijanskega naroda za svobodo.

Ali naj bo vse to pozabljeno? Italijanski narod je bil bolan, hudo bolan, ko je postal plen nasilnika, ki mu je vsilil življenske postavbe, katere niso mogle biti nobeni deželi bolj tuje kot so bile Italiji.

V Mazzinijevi šoli so se Italijani naučili sovražiti tuje tiranstvo. Pol stoletja sta italijanska znanost in književnost ustvarjali človeštvu boljše bodočnost. Stari rimski vladarji so počivali globoko pod zemljo, edinole šolarji so se učili starorimske zgodovine, sicer pa ni bilo nobene zveze med modernim Italijo in starim Rimom.

Samo norec bi utegnil to zvezo obnoviti. In norec se je zares pojavil. Iz strelnih jarkov svetovne vojne je orisnel ta norec in pustolovec, nasilnež in podivjanec, ki ne misli na nič drugega kot edinole sam naše.

Omenjeni časnikar iz Korice je opisal odhod ujetih bersaljerov. Ničesar skupnega niso imeli z rimskimi legionarji, kajti moderni človek nima navzlic širokonostnim frazam današnjih diktatorjev ničesar skupnega s pradedi, živimi pred dva tisoč leti.

Vojski drugega bersaljskega polka so bili družinski očetje iz Lombardije, ki so bili že do grla siti bojev v Abesiniji in Albaniji.

Med njimi je bil čevljar iz Mantove, ki je pustil doma ženo in tri otroke; sirar iz Villafrance, ki je mislil na svoj sir in na svojo staro mater; brivec iz Solferina, ki bi si rad z britjem, ne pa z rezanjem goltancev služil svoj kruh.

Ti vojaki so metali proč orožje, in oni častnik je ponovil besede: — Našo slavno zgodovino nam je ukradel, ta Mussolini! — ter strgal s prsi Hitlerjevo odlikovanje in ga pohodil v blatu.

AMERIŠKI AEROPLANI ZA GRŠKO

Ameriška vlada je šla naglo na delo, da izpolni obljubo predsednika Roosevelta, ki je večeraj v kongresu senatorjem in poslanecem priporočal, da Združene države nudijo vso pomoč demokratičnim državam v njihovem boju z diktatorskimi državami, ter je določila Grški večje število aeroplanov, ki se grade za ameriško armado. Grška bo te aeroplane plačala v gotovini.

Iz Slovenije

PONAREJENI 500 DINARSKI BANKOVCI V STEKLENICI

Radvančani so si zelo odahnilo, ko so doznali za nov uspeh varnostnih organov, ki so odkrili pri ženi že zajetega ponarejevalca Grašiča 25 ponarejenih bankovcev po 500 din, ki so bili lepo zaprti v steklenici za vkuhanje sadja. Neki stari Grašičev znanec je prišel te dni h Grašičevi ženi, ki stanuje v bližini Radvanja. Sporočil je, da ve za nekoga kupca, ki bi ji odkupil ponarejene bankovce po primerni ceni. Grašičeva je odgovorila, da to lahko stori, ker ima še nekaj falzifikatov. Po dogovoru naj bi prišel kupec v mestni park, kjer sta ga Grašičeva in Grašičev prijatelj čakata ob določeni uri. Ker pa kupca ni bilo, sta se napotila proti kolodvoru. V veži postajnega poslopja pa so policijski organi postali pozorni na zavoj, ki ga je nosila Grašičeva s seboj. Pozanimali so se za vsebino in so bili nemalo začuden, ko os našli v ermetično zaprti steklenici za vkuhanje sadja 25 ponarejenih bankovcev po 500 din.

Organi javne varnosti so Grašičevo takoj zaslišali, razen tega so aretirali zaradi sovednosti še Grašičevega znanca ter neko Ano Kovačovo in Pavlo Letnarjevo. Varnostni organi so bankovce in skupni vrednoti 12.500 din zaplenili ter marljivo poizvedujejo za nadaljnji morebitni razpečevalci, da obvarujejo prebivalstvo pred posledicami in škodo.

ZLOČIN V DRAŽI VASI NEPOJASNJEN.

Pred petletnim senatom okrožnega sodišča v Celju se je zavgovarjal 37 letni, na Hum ob Sotli pristojni delavec in živinski prekupčevalec Albin Štih iz Draže vasi blizu Loča pri Poljčanah zaradi razbojništva in usmrtnice.

Štih je bil obtožen, da se je v noči 31. maja v Draži vasi v družbi doslej neznanega storilca splazil skozi Vucejev mlin, ki je bil v pogonu, v prvo nadstropje hiše, kjer sta stanovala mlinar Franc Vucej in njegova žena Marija. Vucejeva sta

že spala. Po Vucejevi izpovedi je zahteval Štih od njega ključne blagajne in denar z besedami: "Kde imaš novac, kje imaš ključ?" Štih je napadel Vuceja in njegovo ženo ter prizadel Vuceju z nožem devet poškodb, njegovo ženo pa je tako poškodoval da je poškodbam spoznal Albina Štiha. Po tem, Vucejevega hlačenega žepa, odprl blagajno ter vzel iz nje 1400 din gotovine, 700 din vredno srebrno uro z zlato veržico in 410 din vreden samokres.

Štih je dosledno tajil zločin in izjavil, da je po nedolžnem zaprt. Na kraj zločina je prišel ponoči šele tedaj, ko so bili pozvani na pomoč orožniki in ko se je bila zbrala pred Vucejevo mišo že večja skupina vasičanov. Obtožnica navaja, da je Štih dobro poznal razmere v Vucejevi hiši. V preiskavi je Štih dolgo tajil, da je bil nekoč v Vucejevi hiši in da mu je Vucej na njegovo prošnjo menjal bankovce za 1000 din, pri čemer je s ključem odprl blagajno, kar je Štih videl.

Franc Vucej je izpovedal, da lahko potrjuje pod prisego, da je v tistem storilen, ki mu je vzel ključ in ga oropal, zanesljivo ker se drži Štih malo nagnje, ker se drži Štih malo nagnje, naprej in ker je imel na sebi siv sukij in rjavkast pokvečen klobuk. Ta sukij in klobuk so našli pozneje orožniki v Štihovem stanovanju.

Vinko Obrul je izpovedal, da je v zaporih v Konjicah sporočil Štihu, da je Vucejeva žena podlegla poškodbam. Štih je pohledel, se prijel za glavo in dejal, da bo sedaj zanj slabše. Obrul mu je svetoval, naj rajši prizna, če je kriv, ker bo sicer dobil vrv na vrat. Štih pa je odgovoril: "Če je temu tako, imam prijatelja, ki me ne bo izdal."

Po orožniškem poročilu je Štih nekako pred 2 letoma zahteval od svoje matere v Zalogu izplačilo dote, oziroma odpravnine v znesku 15.000 din z grozno, da jo bo sicer zaklal. Mati mu je izplačala denar, potem pa se je nastanil pri svojem svaku in sestri v Draži vasi, kjer je začel prekupčevati z živino. Ko je Štih v noči na 24. febr. 1939 popival v Gučkovi gostilni v Tepanju in v vi-

STRAHOTE VOJNE

ČASU PRIMERNA KNJIGA
Spisala Berta pl. Suttner
228 strani
Cena 50 centov

Dobite jo pri
KNJIGARNI SLOVENIC PUBLISHING CO.
216 W. 18 St., New York

NEVAREN POŽIGALEC NA PRAVL ZA 490.000 DIN ŠKODE.

Ljubljanska policijska uprava je prejela kratko poročilo orožniške postaje v Celju, da je neki požigalec v celjski okolici zažgal razna poslopja in hiše ter povzročil do 490.000 din škode. Teh požigov, ki so se dogodili zadnje čase v celjski okolici, je sudiščev neki Kristjan L., rojen l. 1912 v Hamburgu, pristojen v občino Trbovlje, ki se potika okrog in je nevaren tuji lastnini.

MATI JE NAGOVORILA SINČKA K POŽIGU.

V Hrvaškem brodu pri Krškem je te dni nenadno nastal ogenj v strehi hiše posestnika Antona Podboršaka. Kljub takojšnjemu nastopu gasilcev in sosedov je lesena hiša zgorela do tal. Ker se je požar pojavil že v sanem začetku v zelo močnem obsegu, je nastal sum, da je moral hišo nekdo zažgati.

Orožništvo je začelo zadevo raziskovati. Sum se je čedalje bolj zgoščeval okrog 41 letne žene pogorela, Terezije Podborškove in njenega nezakonskega sinčka, kontaj 13 letnega Stanka. Ko so imeli orožniki dovolj jasne dokaze v rokah, so oba aretirali. Medtem ko je sin Stanko priznal, da ga je mati nagovorila k požigu ter mu celo dala požigalico, da bi zažgal nišo, pa njegova mati skrivno zanikuje. Kakor pravijo sosedje, je Podboršek vložil tožbo za ločitev zakona, ki je zdaj v teku. Kmalu po vložitvi tožbe je začela Podborškova groziti pred sosedji, da bo zažgala možu hišo. Tudi so ljudje slišali, da je večkrat k požigu nagovarjala sina, ki pa se je branil. Kar jo najbolj obremenjuje, pa je dejstvo, da je dala tik pred požarom pri nekem sosedu shraniti vse svoje reči. Zanimivo je tudi, da se glasi zavarovalnica policia za hišo na njeno ime.

DVA POGREŠANCA NAŠLI MRTVA.

Pod Rogatecem v želimelski župniji so našli trupli mlade-

Peter Zgaga

PA SE ENA O NEMŠKIH...

Ker je bilo v tej koloni klobas in klobasanja več kot preveč, prosim vse, ki jo berejo, naj mi še za danes oprostite. Še danes sem sklenil nekaj povedati o tem našem narodnem prekorištnem živilu, potem pa ne bom niti špilje omenil pozno v prihodnjem jesen.

Pregovor pravi, da je klobasa klobasa, kar pa nikakor ni res. To se reče, klobasa je že klobasa, toda le ena sama razveseli slovenskemu človeku želodec in srce, in to je naša pristna, domača, neprekosljiva in nedosežna.

O, tudi ljudje drugih narodnosti jih delajo. Naprimer Italijani, Čehi, Poljaki in Madžari. Salame, ne bom rekel, da ne znajo napraviti, toda pred našo krvavico, jetrnico in riževko jih mineta modrost in učenost.

Niti Vipavci in Kraševci, ki niso samo sto, pač pa dvesto odstotni Slovenci, niso kos tej zvišeni nalogi. V krvavice namreč basejo poleg riža tudi evebe ter jih pečene s cukrom potresa.

Tudi Nemei delajo klobase. No, in zdaj sem naposled pri tem, kar sem nameraval povedati. Jaz nemških klobas nisem še nikdar jedel, vem pa, kakšne so.

Moj rajnik prijatelj Frank mi jih je opisal. In ko mi jih je opisoval, je jezno gledal ter preteče migal s svojimi dolgimi muštacami. Kadar je sršeno gledal in z muštacami migal, se je bilo treba Franke bati, četudi je bil sicer nadvse dobra in blaga duša. In svoj opis je zaključil z besedo "mizerija", kar pri njem tudi ni bilo posebno dobrega pomena.

Kakor že dolga leta prej in

ga moškega in mlade ženske. Ugotovili so, da sta Franc Novak, mornariški narednik, star 33 let, in Gizela Brašič, stara 22 let, oba iz Ljubljane. Oba so pogrešali že od 7. sept. Pri Novaku so našli pismo na njegovega poveljnika in pa pismo na starše. Oba so pokopali na župnem pokopališču v Želimijah. Kakor vse kaže, je Novak najprej ustrelil Gizelo in nato še samega sebe.

NESREČA ROJAKA.

Na dan Novega leta je v Brooklynu avtomobil povozil poznanelega rojaka Hinkota Kneza. Zdravi se v Wyckoff Heights bolnišnici v Brooklynu, kjer se mu zdravje naglo obrača na boljše.

Želimo, da čim prej popolnoma ozdravi in se vrne k svoji družini in med svoje prijatelje.

KUHARSKA KNJIGA:

Recipes of All Nations

(V angleškem jeziku)

RECEPTI VSEH NARODOV

Stane samo \$2.—

Knjiga je trdo vezana in ima 821 strani

Recepti so napisani v angleškem jeziku; ponekod pa so tudi v jeziku naroda, ki mu je kaka jed posebno v navadi. Ta knjiga je nekaj posebnega za one, ki se zanimajo za kuhanje in se hočejo v njem čimbolj izvežbati in izpopolniti.

Naročite pri:
KNJIGARNI SLOVENIC PUBLISHING CO.
216 West 18th Street,
New York, N. Y.

Najboljši prijatelj

v nesreči vam je:

**SLOVENSKA NARODNA
PODPORNA JEDNOTA
BRATSKA, DELAVSKA
PODPORNA USTANOVA**

Sprejema moške in ženske v letih od 16. do 50, in otroke do 16. leta starosti.

ČLANSTVO: 52,000

PREMOŽENJE: \$8,000,000.00

Za ožje informacije glede zavarovanja vprašajte lokalnega tajnika društva SNPJ

Glavni stani:

2657-59 S. Lawndale Ave., Chicago, Ill.

Kratka Dnevna Zgodba

UZANNE NORMAND:

Prijatelja

Ob devetih je odhajal avto... iz Nice v Mentono. Šofer... neprestano trobil zamudni...

in v kateri je, hudo bolna... pisala del svojega slavnega romana "Zurnal?"

loma, deloma s svojo razčlenjeno rodovino, deloma z znanci... Martina je bila kakor vedno sama in bi bila rada dala ves svoj prosti čas Gilbertu.

Splošno znani Lustgarten v Berlinu, kjer so pred nekaj dnevi ob priliki zračnega napada na Berlin padale bombe z angleških aeroplanov.



Kadar podmornica napada

V oddelku za posadke je le nekaj zločljivih postelj, miza in stol. Miza šestokrat nadomešča posteljo, kajti kdor ni maha posla, mora ležati, da porabi čim manj zraka.

Vzorna vzgoja japonskih otrok

Če pogledamo statistiko številca prebivalcev počinih držav, vidimo, da je Japonska ena najbolj obljudenih na svetu. Statistika iz leta 1930 nam pove, da so našli samo na Japonskem nad 65.000.000 prebivalcev.

DRZEN ROP NA DOLENJSKEM

Te dni so vlomili trije maskirani moški v hišo Matevža Žužka v vasi Kožarje pri Velikih Laščah. S sanskresom v roki je eden od njih zahteval denar od Žužka.

ZALOGA TEH KNJIG JE POŠLA

Tem potom naznanjamo, da nam je potekla zaloga sledečih knjig: Cvetje v Jeseni (spisal Ivan Tavčar.)

DARILNE POSILJATVE v JUGOSLAVIJO in ITALIJO. Table with prices in Dinars and Liras. SLOVENIC PUBLISHING CO. 216 West 18th Street, New York.

IZOBRAŽEVALA vas bom, se je smejala Martina. "posojala vam bom knjige in hodila z vami na razstave..."

BLAZNIKOVA Pratika za leto 1941. Cena 25c. KNJIGARNA "Glas Naroda" 216 West 18th Street, New York, N. Y.

Če se je približal periskop in odprtina za gledanje je bila na desnem očesu. Sivozelena morskava voda je postajala vedno svetlejša.

Pravil masten madež, ki se je stalno širil. Radijske postaje na rušileh so javljale na vse strani novice. Rušilec so odpluli.

Pred mirakom se ne sme ponoviti na površini, da bi znova napolnila akumulatorje in sporočila svetu po radio, da je potopila križarko.

Siam in Indokina

Zadnje čase je zopet mnogo slišati o napetosti med Francijo in Siamom zaradi francoske Indokine. Siam postavlja do Francije velike teritorialne odstopne, Francija pa na to noče pristati, vsaj v tistem obsegu ne, kot žele v Bangkoku.

no Luang Prabang so si razdelili Francozi in Siamci na dve polovici. Ta razdelitev je bila potrjena še leta 1902.

Razmerje med obema državama pa še vedno ni bilo dokončno urejeno. Zdaj so izbruhnili spori tu, zdaj tam. Na obeh straneh je začelo prevladovati prepričanje, da je treba to nevzdružno stanje enkrat vendar odpraviti in urediti odnose med obema državama na osnovi trajnega mira.

Ko je začela Francija v šestdesetih letih prejšnjega stoletja prodirati v Indokino, sta se borili dve državi za nadoblast na tem polotoku: na eni strani je bilo ananško cesarstvo, na drugi strani kraljevina Siam.

Več desetletij ni bilo sporov med obema državama. Medsebojne odnose so imeli utrjene s prijateljsko pogodbo, s trgovsko in plovidbeno pogodbo itd.

Trilanski senat sodišča v Celju je obravnaval primer uboja. Na zatočni klopi je sedel 35 letni posestnik Miha Rajterič iz Brezovice pri Bizeljskem.

UBOJ NA BIZELJSKEM

Prvo sporno vprašanje je nastalo zaradi Kanbodže. Kanbodža je bila pod siamsko suverenostjo in je bila tudi po večini zasiedana po siamskih letah. Po prvem dogovoru leta 1865, ki ga je Francija kmalu odklonila zaradi nekaterih doboh, ki so nasprotovali francoskim koristim, so sklenili leta 1867 drug dogovor, v katerem se je Siam odrekel suverenosti nad Kanbodžo.

PESMARICA

"Glasbene Matice" Uredil dr. Josip Čerin. Stane samo \$2.— To je najboljša zbirka slovenskih pesmi za moški zbor. Pesmarica vsebuje 103 pesmi. — Dobite jo v Knjižarni Slovenic Publishing Co., 216 W. 18th Street, New York, N. Y.

Advertisement for 'Glas Naroda' featuring a large '\$1' and the text 'Pošljite nam \$1 in mi vam bomo pošiljali 2 meseca "Glas Naroda" in prepričani smo, da boste potem stalni naročnik.'

O VOJNIH UJETNIKIH V STAREM VEKU.

Usodo vojnih ujetnikov lahko zasledujemo tako daleč nazaj, kakor lahko zasledujemo vojne. Njihov položaj je bil vedno zelo težak. V starem veku so smatrali vojne ujetnike za sužnje in je lahko zmagovalec, oziroma nasprotnik, ki jih je ujel, počenjal z njimi, kar je hotel. Ze takrat so jih uporabljali za težka javna dela, kar je še tudi danes v navadi.

NOV KITAJSKI SLOVAR.

Izšel je prvi zvezek doslej največjega kitajskega slovarja. Obsega 478 strani in vsebuje 11 tisoč različnih pomenov in pojmov besedice "yi". Ko bo slovar kočan, bo imel 40 zvezkov ter 600,000 znakov za 600,000 kitajskih izrazov. Obsegal bo 34 tisoč strani in ga bodo sestavljali 10 let. Pri prvem zvezku je sodelovalo 29 učenjakov eno celo leto.

ZA POŠKODOVANO ZENICO 6 MESECEV ZAPORA.

Grintav France je človek, ki je zelo prepirljiv, posebno v vinjenem stanju. Lani 12. avgusta je prišel v gostilno Alojzija Zorman na Križu, okraj kantniški. Začel je prepričljivo hudo zmerjal gostilničarja, ki mu je vzdol vse mogoče priimke in psovke. Gostilničar ga je odgnal iz gostilne. Prepirljivec pa še ni jenjal in je psoval Zorman na cesti. Spoprijela sta se. In Zorman je s koljčkoma tako nesrečno udaril čez njega desno roko, da je Grintavov zenicah ohrumela. Pred malim kazenskim senatom je bil Zorman obtožen zaradi hude telesne poškodbe in se je indirektno zagovarjal s silobranom. Bil je obsojen na 6 mesecev zapora. Grintavu mora plačati 762 dinarjev za odhod zaslužka in 2000 din za bolečine. Zorman je prijavil proti sodbi revizijo in priziv.

SLOVENSKO - AMERIKANSKI Koledar 1941

Pestra zbirka kratkih povesti, zanimivih člankov in poljudnih razprav iz zgodovine, zemlje- in narodo-pisja; kratkih zanimivosti iz vseh dob in delov sveta... Informativna knjiga za vsakega rojaka, ki zasleduje svetovne dogodke.

Citajte zanimiv članek: "O LOVU IN LOVCIH," ki ga je spisal Fr. Troha.

Slovenic Publishing Company

216 W. 18th Street New York, N. Y.

Cena 50c

Vsoto lahko pošljete v znakih po 2 oz. 3 cente, če prebivate v Združenih državah.

Posebna priloga: Trije zemljevidi v barvah: EVROPA LETA 1914; EVROPA PRED SE-DANJO VOJNO; EVROPA L. 1940. NAROČITE GA SE DANES

Slovensko Amerikanski Koledar za l. 1941, Velika Blaznikova Pratika za l. 1941, in Priročni Atlas (38 barvanih zemljevidov) - vse skupaj \$1.

POPRAVEK.

Mr. Frank Troha iz Barbertona, O., nas je opozoril na napako, ki se je vrnila v njegov spis "O lovu in lovcih" v našem letošnjem Koledarju. Na strani 56 je namreč v tretjem odstavku bilo pomotoma izpuščeno ime barbertonskega lovčnega kluba ter se mora dotični stavek glasniti: "... Prvo ime na zastavi je "St. Clair Rifle and Hunting Club," drugo je "Euclid Rifle and Hunting Club", zadnja štiri leta je pa na zastavi ime "Barberton Slovenian Hunting Club." Katero ime bo prišlo na zastavo v letu 1940, mi sedaj še ni mogoče dognati. Prosimo, da nam ta po pogrešek oprostite in upamo, da smo ga s tem popravili v zadovoljstvo barbertonskih lovecev. Uredništvo "Gl. Naroda."

Veliki Atlas sveta

Vujujoči se narodi v Evropi vsvarjajo zgodovino. Svetovnih vestí pa ne morete razumno zasledovati brez velikega in zanesljivega zemljevida, kot je naprimer Hammond's New Era Atlas of the World. "Res," boste rekli, "toda po končani vojni zemljevidi, ki so sedaj izdani, ne bodo več dobri." Toda vse drugo je res, kot ta trditelj, ako vpoštevamo ta atlas. In tukaj pride poglavitna stvar. Z atlasom boste prejeli izkaznico, s katero boste proti plačilu 25 centov dobili dodatno zemljevide, ki kažejo premenjene meje vseh držav, ki bodo prizadete vsled mirovne pogodbe, in jih boste prejeli tekom 60 dni po zaključku vojne in ko bodo podpisane mirovne pogodbe. (Listek, ki je treba izpolniti in poslati naravnost na zalagatelj, je v vsakem atlasu.) Ti dodatni zemljevidi vam bodo do zadnje natančnosti izpolnili vaš svetovni zemljevid, ki bo natančno kazal Evropo pred vojno in po vojni v celi knjigi. Ta atlas velja samo \$2.75 za Združene države in \$3.— za Kanado. Ta veliki atlas dobite pri KNJIGARNI "GLASA NARODA", 216 West 18th St., New York.

OLGA ROMAN: Spisal: FRAN GOVEKAR. 29

Izročil je gospe velikanski sopek belordečih in belih vrtnic, lepo zaviti v svilnat papir. Hitro je obesil klobuk in se sklonil k Ernici: "Mar več ne poznaš strica? Jaz sem vendar tvoj "tlic, tlic" a ti si moja Ernica. — Ne!"

Prijel jo je za ročico in šel za smehljajočo se gospo. Pod pazduho je nosil veliko škatlo. "Ajdi, ajdi, Ernica! Da vidiš, kaj ti prinese stric!"

Brez okolišev je sedel za mizo, razvezal ovojni papir ter jemal iz škatle:

"Ernica, glej, tole je tvoja čča. Kaj ni strašansko lepa? Zlasti laščki, velike modre očke — vidiš, zdajle spančka — a zdajle zopet glada — takole dviga ročice, takole giba nožice. — Tako čča, a takole ajčka: tututu! Imenitna punčka! Čelo jokati zna. Glej, tako prifrisne, pa pravi: a! a! Ernica! Člo bo dobra mamica, kaj ne? — In tule je za punčko še ena obleka, predpasniček, pa klobuček, in plašček, da ji ne bo mraz. — Vse je tvoje, srček!"

Ernici sta se od radosti svetili očki in strmeč je zila zdaj gospoda, zdaj staro mamo, zdaj krasotce, razgrnjene pred njo. Novak pa se je že okrenil h gospe: "Gospodična Olga vam je pač povedala vse. Presrečen sem! Od študentskih let sem gojil le to željo; končno se mi izpolni. Ali soglašate go-pa?"

Gospa pa je iztgnila desnico ter vzdignila:

"Kako ste dobri! Po vseh nesrečah..."

"Pustite! Vsi ljudje smo šolarji. Vsaka šola mnogo velja kajpada. Glavno je, da se človek česa nauči."

"Res. Njena šola pa je bila predraga. A zdaj lahko Boga hvali, da je obrnil vse tako lepo. Vedno sem vas visoko cenila, gospod Novak. Še ko ste bili na gimnaziji, sem večkrat rekla Olgi. Novak je poštenjak zlatega srea."

"No, no, pretiravali ste. Videli ste pač, da imam resno rad gospodično Olgo. A zdaj ne bomo prav nič več odlagali. Ako vam je prav: jutri in pojutrišnjem obredemo Ljubljano, ja naročimo in nakupimo za nevesto potrebni bališ. Seznam sta pač že sestavili? Naročil sem ga gospodični Olgi. Pri meni gre vse urno in brez dolgega kolebanja."

"Pripravila si je tekom zadnjih let že sama marsikaj. — Tudi jaz sem štedila."

"Nič, nič! Vse to je zdaj moja stvar. Ne zamerite! Tudi k šiviljari po-deta. — Vse mora biti prvovrstno. S svojo ženo se hočem postaviti. In po poroki se odpeljeva v svet ter še tam najdeva tega in onega."

Tedaj so se odprle dveri v drugo sobo in prišla je Olga. Bleda je bila, oči si je pravkar izmila z mrazlo vodo, da bi prikrila solze ter se je smehljala.

Novak je skočil k nji in ji prisrčno stisnil desnico.

"Z gospo mamc sva se že dogovorila — z Ernico sva že prijatelj — zdaj moram samo še vam ponoviti, kar vam je povedal že mej prijatelj. Presrečen sem!"

Sklonila je glavo in iznova so se ji usule solze. Novak pa jo je z desnico objel okoli rame in ji z levec dvignil obraz.

"Ne jokati. Pozabite vse in zrite le v bodočnost! Verjemite in zaupajte! Preprost človek sem, a prav nič se ne bojim: pridobim vas in vaše srce, ker sem tudi iz ljubezni do vas dober človek in vam bom dober mož."

Gospa je odšla, da postreže snubec s čajem in likerjem. Olga in Novak pa sta sedla na staromodno črno usnjato zofa z neštevilnimi belimi gumbi ob vseh robovih. Novak jo je držal za roko in ji jo včasih molče poljubil. A tudi Ernica je hotela sodelovati; vrnila se je med nju s svojo punčko, ji polagala okoli ramen plašček in na glavo klobuček ter je vpraševala zdaj Olgo, zdaj Novaka:

"Lepa! Nič mraz? Šla pa-pa? Punčka tuuu..."

Novak je ovil roki okoli obeh ter govoril:

"Kaj je lepšega nego imeti dvoje takihle sre ter delati, delati zanj? — Olga, moja skrb bo, da vam ne bo niti za hipce žal, da ste pokopali preteklost. — Hočem, da boste poponoma srečni in celo tako donušljav sem, da hočem doseči trenutek, ko poročete: ponosa sem na svojega moža!"

Bridko se je nasmehnila in prikimala:

"Vaša plemenitost me napolnjuje s ponosom že sedaj."

"Nič plemenitosti ni v meni, le ljubeze, neizmerna ljubezen. Olga," je dejal Novak. "Ah, recite mi — samo to mi recite, da se ne kesate, da ste pretrgali s preteklostjo."

"Prisegam. S studom sem pretrgala in niti misel se mi ne vrača več v preteklost!" je odgovorila skoraj strastno. "Samo v bodočnost hrepenim in le prosim vas: imejte potrpljenje z mano, prijatelj."

"Olga, nevestica!" je vzkipel. "Daj mi svoj prstek, da te priklenem nase s temle!" In nateknil ji je zlat obroček na prstanec ter ji poljubil roko...

"Meni tudi!" se je oglasila Ernica. Radostno se je zasmelaj Novak, dvignil dete, ga pritiskal na prsi ter poljubljaj na laščke, lice in čelo.

Tako se je Novak uvedel pri Tratarjevih. Vse, kar je rekel ali storil, je bilo preprosto, iskreno in prisrčno. Nikoli ni izgovoril imena Janka Stepišnika, nego se je bavil le z bodočnostjo. Po početni nervozni gostobesednosti se je umiril in niti izrazov svoje nežne ljubezni ni ponovil več. Takoj po obedu so se odpravili nakupovat.

Morda bi bil kdo slišal iz njegovih besed bahavost, ko je po trgovinah odklarjal vse, kar ni bilo zares najboljše in najepše; toda njegova kritičnost je izvirala le iz ljubezni.

Gospa Tratarjeva je bila očarana. Uradniški udovi, ki vse življenje ni imela najpotrebnejšega, se je ob razkošju pečila, oblek, obutev, posodja in vseh možnih toaletnih in gospodinjskih drobnjav, ki jih je Olga naročala, zdela, da sanja. Novak se je ves čas vedel skromno in tiho, spoštuječ Olgin okus; le vedno iznova ji je počepetal:

"Morda imajo še kaj lepšega, modnejšega. Naj le pokažejo več vzorcev. — Naroči dvoje garnitur. Vzemí dva ducata! Ali ti je res všeč? Premisli! Morebiti najdemo drugje kaj finejšega"

(Nadaljevanje prihodnjā.)